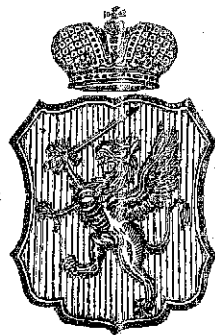


ЛИФЛЯНДСКІЯ Губернскія Вѣдомости.



Livländische Gouvernements - Zeitung.

Издаются по Средамъ и Субботамъ.
Цена за годъ безъ пересылки 3 руб., съ пересылкою по почтѣ, или съ доставкою на домъ 4 руб. сереб. — Подписка принимается въ редакціи и во всѣхъ Почтовыхъ Конторахъ.

Die Zeitung erscheint Mittwochs und Sonnabends.
Der Preis derselben beträgt ohne Uebersendung 3 Rbl. S.; mit Uebersendung oder Zustellung in's Haus 4 Rbl. S. — Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gouvernements-Regierung und in allen Post-Comptoirs angenommen.

№ 43.

Среда, 10. Іюня

Mittwoch, den 10. Juni

1853.

Отдѣлъ первый.

Erste Abtheilung.

Т о р г и.

Лифляндскою Казенною Палатою симъ вызываются желающіе принять на себя поставку потребныхъ на будущую зиму 1853/54 годъ для отопленія дома, занимаемаго Его Превосходительствомъ Господиномъ Предсѣдателемъ Палаты, помѣщеніи занимаемыхъ въ Рижскомъ замкѣ присутственныхъ мѣстамъ и для Православнаго Духовенства, дровъ, а именно: березовыхъ и еловыхъ мѣшавыхъ 587³⁷/₄₉ саженьей, мѣрою 7 и 7 футовъ, а березовыхъ 383⁴³/₄₉ саженьей, мѣрою 7 и 7 футовъ, явиться въ сію Палату къ назначеннымъ 26. и 29. Іюня с. г. торгамъ заблаговременно, и не позже 1 часа по полудни, при подаваемыхъ же прошеніяхъ и представить законныя залогы.

1. Іюня 1853 года.

№ 411.

Вызовъ Наслѣдниковъ.

Перновскій городской магистратъ вызываетъ симъ наслѣдниковъ и кредиторовъ:

1) покойнаго здѣшняго булочнаго мастера Фридриха Августа Глессъ, и

2) покойной дѣвицы Каролины Флессъ, представить свои искъ и притязанія въ ономъ магистратѣ, первые въ теченіи года и шести недѣль, послѣдніе въ теченіи шести мѣсяцевъ отъ нижесписаннаго числа, подъ опасеніемъ, что не явившіеся въ означенныя сроки по минованіи оныхъ не будутъ болѣе слушаны, ниже допущены, а навсегда отказаны.

Г. Пернау, 13. Мая 1853 года.

—2—

№ 1299.

Вом Лив. Камералhofe werden Diejenigen, welche willens seyn sollten, die zur Beheizung des von Seiner Excellence dem Herrn Kameralhofspräsidenten bewohnt werdenden Hauses, der im Schlosse von den Behörden eingenommenen Locale und für die rechtgläubige Geistlichkeit für den Winter 1853/54 erforderlichen Brennholzquantität, nämlich 587³⁷/₄₉ Faden Birken- und Elern gemischten Holzes, den Faden zu 7 und 7 Fuß und 383⁴³/₄₉ Faden reinen Birkenholzes, den Faden zu 7 und 7 Fuß zu liefern, hierdurch aufgefordert, zu den befalls auf den 26. und 29. Juni d. J. anberaumten Torgenszeitig und nicht später als bis 1 Uhr nachmittags bei diesem Kameralhofe sich zu melden und den einzureichenden Gesuchen die gefälligen Saloggen beizufügen.

Den 1. Juli 1853.

Nr. 411.

Aufruf der Erben.

Von Einem Wohlleben Rathe der Kaiserlichen Stadt Pernau werden Alle und Jede, welche

- 1) an den Nachlaß des verstorbenen hiesigen Bäckermeisters Friedrich August Gläb und
- 2) an den Nachlaß der verstorbenen Demoiselle Caroline Fleegen, —

als Erben oder Gläubiger Ansprüche und Anforderungen haben sollten, hiedurch aufgefordert, und zwar die Erben in der Frist von einem Jahre und sechs Wochen und die Gläubiger innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclama, ihre Ansprüche und Anforderungen in gesetzlicher Art offhier zu verlaublichen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser präclusivischen Frist Niemand weiter gehört noch zugelassen, sondern ipso facto präcludirt werden soll. Wonach sich zu richten.

Pernau, 13. Mai 1853. Nr. 1299. —2—

двухъ Fahrzeuge sich dieserhalb bei dem betreffenden Brückenzoll-Einnehmer gemeldet und von demselben eine numerirte Quittung mit dem jedesmaligen Datum versehen erhalten haben. Diese Quittungen, nach deren Vorzeigung die Flusspolizei erst die Erlaubniß zum Anlegen erteilen wird, werden durch die Wachtmeister wiederum eingefordert, nachdem die bezahlt habenden Fahrzeuge von dem Brückenzoll-Einnehmer gestempelt worden sind.

6) Zur Aufrechterhaltung der Ordnung, daß nur die Häringe, welche direct von der Kasse kommen, die Brücke frei passiren, wird den betreffenden Fuhrwerken jedesmal eine mit der Unterschrift des Häringswraakers und dem jedesmaligen Datum versehene Bescheinigung erteilt, welche am Zollhause abzuliefern ist. —2—

Den 30. Mai 1853.

Nr. 332.

По начальственному утверждению Рижскимъ Городовымъ Магистратомъ представленныхъ ему отъ Городовой Касса-Коллегии проектовъ о контролировании доходовъ, съ Двинскаго моста, Рижская Городовая Касса-Коллегия приводитъ сямъ слѣдующее къ сведенію публики, для надлежащаго исполненія:

1) При взиманіи мостоваго сбора вахтмейстеръ вручаетъ платящему контрамарку, смотря по количеству вносимыхъ денегъ, которую платившій имѣетъ отдать на другой сторонѣ рѣки, у сборнаго дома, состоящему тамъ для полученія контрамарки вахтмейстру.

2) Корабли проходящіе по мосту соблюдаютъ существовавшій донынѣ порядокъ, по которому шкиперъ получаетъ при внесеніи половыхъ денегъ печатную квитанцію за номеромъ, которую онъ представляетъ смотрителю при пропускѣ корабля чрезъ полу.

3) Владѣльцы струговъ, желая пропустить струга свои чрезъ полу, имѣютъ немедленно уплатить сборщику мостоваго сбора установленный для сего сборъ, и предъявляютъ выданную имъ въ уплатѣ квитанцію половому смотрителю.

4) О плотяхъ, плыльцахъ и т. д. пропускаемыхъ чрезъ полу, общество анкерниковъ должно своевременно объявить сборщику, означая при томъ величину плотовъ и т. д., и фамилію купца владѣльца, послѣ чего выдается объявителю квитанція за номеромъ, которую онъ вручаетъ при пропускѣ плотовъ чрезъ полу вахтмейстру, имѣющему надзоръ за этимъ.

5) Стругамъ, бордингамъ и большимъ лодкамъ дозволяется не иначе причалить къ мосту, какъ по объявленіи о томъ, со стороны ихъ владѣльцевъ, сборщику, которому порученъ надзоръ за этимъ, и по полученіи

отъ него квитанціи за номеромъ, съ означеніемъ числа. Квитанціи эти, безъ представленія которыхъ рѣчная полиція не дозволяетъ причалить къ мосту, потребуются обратно вахтмейстрами по наложеніи сборщиковъ клеить на корабль.

6) Для лучшаго соблюденія порядка, что только бѣдущіе прямо съ набережной пропускаются безъ взиманія сбора, дается каждый разъ возамъ свидетельство за подписью вракера сельдей и съ выставленіемъ числа, которое представляется въ сборный домъ.

30. Май 1853 года.

№ 332.

—2—

Der Comité Livländischer Brandweins-Vieferanten bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß der Interessenten des Vereins, daß die diesjährige General-Versammlung am 18. Juni d. J., vormittags um 11 Uhr, zu Dorpat im Gartensale der Ressource abgehalten werden wird.

Dorpat, am 30. Mai 1853.

—2—

Vom Baltischen Ordnungsgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf dem publ. Gute Nahof im Schwanenburgschen Kirchspiele am 29. Juni c. und den folgenden Tagen Branntweins- und Braugeräthe, Fuhr- und Lagerfässer, Getraide, Equipagen, Möbeln, Pferde, Vieh, einiges Silberzeug, Bettzeug und verschiedenes Hausgeräth gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden.

Balt, den 20. Mai 1853.

—2—

Die Beförderung der Briefpost nach Kemmern beginnt am 11. d. M. und sind die dorthin bestimmten Briefe in der für die Annahme der inländischen Correspondenz bestimmten Zeit im Gouvernements-Postcomptoir abzugeben. — Zugleich wird von diesem Tage ab ein Personenvagen von 4 bis 5 Plätzen jeden Donnerstag und Sonntag in der Frühe um 8 Uhr aus der Königskauschen Einfahrt jenseits der Düna nach Kemmern abgefertigt werden. — Die Person zahlt bis Kemmern 2 Rbl., bis Dubbeln 1 Rbl. S.

Diejenigen, welche gesonnen seyn sollten, die laut Veranschlagung auf 213 Rbl. 14½ Kop. S. taxirten Reparaturen des Postgebäudes zu Dorpat und einer zu demselben gehörigen steinernen Mauer zu übernehmen, werden desmittelft aufge-

fordert, sich am 18. und 22. Juni c., mittags um 12 Uhr, im Oberstischen Postcomptoir einzufinden, vorher jedoch sich ebendasselbst zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung der gefeslichen Cautionen zu melden. Nr. 1706.

Den 2. Juni 1853.

Желающие принять на себя производство починокъ Дерптскаго Почтоваго дома и принадлежащей къ нему каменной стѣны, опѣенныхъ по смѣтѣ на 213 руб. 14½ к. с., вызываются въ Дерптскую Почтовую Контору къ 18. и 22. числамъ сего Юня мѣсяца въ полдень въ 12 часовъ, заранее же имѣютъ они явиться въ оную Контору для разсмотрѣнія условій и представленія законныхъ залоговъ.

2. Юня 1853 года.

№ 1706.

Von dem Cassa-Collegio werden Diejenigen, welche:

- 1) die Lieferung von 7000 Faden Strussenplancken, und
- 2) die Reparaturen an den Brücken auf der St. Petersburger Chaussee, sowie die Erbauung neuer Brücken daselbst

übernehmen wollen, desmittelft aufgefordert, zu den auf den 11. und 16. d. M. anberaumten Terminen, vormittags 11 Uhr, vorher aber zur Durchsicht der Bedingungen und Stellung der erforderlichen Caution beim Cassa-Collegio zu erscheinen. Nr. 340.

Den 5. Juni 1853.

—1—

Желающие принять на себя:

- 1) поставку 7000 сажень струговыхъ досокъ,
- 2) починку мостовъ по С. Петербургскому шоссе, равно и устройство новыхъ мостовъ на этомъ шоссе, —

вызываются самъ къ 11. и 16. числамъ текущаго мѣсяца, утромъ въ 11 часовъ, на производимые торги, въ Рижскую Городскую Касса-Коллегию, заранее же имѣютъ они явиться въ Касса-Коллегию для разсмотрѣнія условій и представленія надлежащихъ залоговъ.

5. Юня 1853 года.

№ 340.

—1—

Gefundene Sachen.

Von Einem Kaiserlichen Dorpat'schen Landgerichte wird Derjenige, welcher zu Martini v. J.

im Dorfe Tschorna eine Summe Geldes verloren hat und darüber sich zu legitimiren im Stande ist, sowie der Erbräer, von dessen Wagen auf dem Gehöfte des Repshoff'schen Bauers Jacob Abel um Michaelis v. J. mehrere Sachen gestohlen worden, welche dem Diebe abgenommen und hier eingeliefert worden, desmittelft aufgefordert, binnen drei Monaten a dato sub poena präjudicii sich bei dieser Behörde zu melden.

Dorpat, den 26. Mai 1853. Nr. 957. 1

V o r g.

Von der Livländischen Gouvernements-Bau- und Wege-Commission werden Diejenigen, welche willens seyn sollten, die Vereinigung des Rigaschen Krongefängnisses für ein Jahr zu übernehmen, hiermit aufgefordert, sich mit gefeslichen Saloggen und Bescheinigungen über ihren Stand zum Vorg am 15. und zum Veretorg am 18. Juni d. J. zeitig und spätestens bis 1 Uhr mittags bei dieser Commission einzufinden. Die Bedingungen zur Uebernahme des in Rede stehenden Podrads können täglich, mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage in der Canzellei dieser Commission eingesehen werden.

Den 1. Juni 1853.

Nr. 963.

Лифляндская Губернская Строительная и Дорожная Комиссія самъ вызываетъ желающихъ принять на себя очищеніе Рижскаго Казеннаго тюремнаго дома, въ теченіе одного года, съ тѣмъ, чтобы она явились въ Присутствіе Комиссіи для торга 15. и переторжки 18. Юня 1853 г. Прошенія о допущеніи къ торгамъ вмѣстѣ съ документами о званіи и залогахъ на третью часть подрядной суммы должны быть поданы заблаговременно, и не позже 1 часа по полудни. Условія же подряда можно видѣть въ Канцеляріи Комиссіи ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней.

1. Юня 1853 года.

№ 963.

Рижская Инженерная команда вызываетъ желающихъ купить инструменты и другіе вещи пришедшіе въ негодность отъ употребленія при работахъ въ 1852 году, по Рижской и Динаминдской крѣпостямъ, для чего назначены: торгъ 13. и переторжка 17. числа сего Юня мѣсяца отъ 10 часовъ утра до 3 по полудни.

Желающіе купить сіи инструменты и
вѣщи, могутъ приходить въ Рижскую Инже-
нерную команду, до начатія торговъ, разема-
тривать условія и самыя инструменты.

Покупатель какого либо инструмента и вещей порознь или всѣхъ вдругъ, за оставшуюся съ переторжки последнюю цѣну,

долженъ внести на основаніи Свода Законовъ Гражданскихъ тома X статьи 4017 въ задатокъ $\frac{1}{10}$ съ рубля всей оставшейся цѣны и ожидать разрѣшеніе Начальства о полученіи инструментовъ и вещей въ ихъ веденіе.

Рига, 2. Июня 1853 года.

**Brod-Taxe für die Rigaschen Bäcker-Nemter,
nach dem Marktpreise:**

2½ Pnd grob Roggenmehl 1 R. 70 Kop., 2½ Pnd gebenteilt Roggenmehl 2 R. 50 R., 2½ Pnd gebenteilt Weizenmehl 2 R. 70 R. S. M.

Für die Monate Juni und Juli 1853.

- | | | |
|--------------------------------|---|------------------------|
| 1) Von grobem Roggenmehl: | Ein $2\frac{1}{2}$ Kopelen-Brod soll wiegen | 1 Pfd. 45 Solomnik. |
| | = 5 | = 2 = 90 |
| | = $7\frac{1}{2}$ | = 4 = 39 |
| 2) Von gebeuteltem Roggenmehl: | Ein $2\frac{1}{2}$ Kop. Brod soll wiegen | — Pfd. 70 |
| | = 5 | = 1 = 45 |
| 3) Gesottenes Süßfauerbrod: | Ein 5 Kopelen-Brod soll wiegen | 1 Pfd. 32 |
| | = $7\frac{1}{2}$ | = 2 = — |
| | = 15 | = 4 = — |
| 4) von gebeuteltem Weizenmehl: | Ein $1\frac{1}{2}$ Kop. Franzbrod soll wiegen | — Pfd. $28\frac{1}{2}$ |
| | = $\frac{1}{2}$ Kop. Weizenkringel | = — = $9\frac{1}{2}$ |

Für Minder-Gewicht in einer der vorgedachten Brod-Gattungen unterliegt derjenige Bäckermeister, bei welchem solches angetroffen wird, der im § 1131 des Strafgesetzbuches festgesetzten Strafe. Gegeben Riga-Kathhaus, den 3. Juni 1853.

Für den Livländischen Vice-Gouverneur: Kesterer Regierungsrath von Tiesenhausen.

Alterer Secretair E. Mertens.

II. Abtheilung.

Nicht officieller Theil.

Ueber Wälder und Bäume.

(Fortsetzung.)

Ein Blick auf den Wald, wie er sich von selbst und ohne Zuthun der Menschen ausgebildet, hätte die Fachmänner warnen sollen, solche naturwidrige Umwandlungen desselben durch Aenderung der Holzarten vorzunehmen, wie man sie jetzt oft in ausgedehntem Maaße findet. Wenn die Natur die Holzarten scharf trennt, ohne daß eine Verschiedenheit des Bodens nachgewiesen werden kann, so muß etwas im Klima liegen, was verhindert, daß alle der Gegend überhaupt angehörende dasselbe ertragen können, denn sonst siedelt sich jeder Baum, der in der Gegend heimisch ist, von selbst an geeigneten Stellen an, wenn der Wald sich selbst überlassen bleibt. Einen einheimischen Baum in einem Walde anbauen zu wollen, wo er von der Natur niemals erzeugt wurde, bleibt immer ein naturwidriges Unternehmen, was selten einen Erfolg haben wird, weil der Mensch die Natur nicht beherrschen kann. Er ist oft im Stande, ihre Kräfte zu leiten und zu unterstützen, er kann sie aber so wenig erzeugen, wo sie fehlen, als ganz unterdrücken, wo sie vorhanden sind. Nur die Kraft der Natur vermag einen Baum zur vollständigen Ausbildung zu bringen, die Kunst erzeugt höchstens verkrüppelte Treibhauspflanzen.

Die Bäume bedürfen aber nicht blos einer gewissen Summe von Wärme, um ihre Lebens-thätigkeit äußern, ihren jährlichen Wachstumsproceß beendigen und sich regelmäßig ausbilden zu können, sondern diese muß auch auf eine gewisse Zeit vertheilt seyn und die Lebens-thätigkeit darf nicht durch Temperaturschwankungen unterbrochen werden. Im Allgemeinen bedürfen die den wärmeren Gegenden angehörenden Holzarten nicht blos eine gewisse Summe von Wärme, sondern auch eine längere Zeit zum Wachsen, um den Bildungsproceß des Holzes beendigen zu können, als diejenigen, welche dem Norden oder den höheren Gebirgen angehören. Wenn das Holz der Weinrebe reif werden soll, muß es länger wachsen können, als dies bei der

Birke nöthig ist; der Wallnußbaum, die Akazie, bedürfen einer längeren Zeit zur Beendigung des jährlichen Wachstumsprocesses, als die Lärchen, Kiefern und Fichten nöthig haben, um ihre jungen Triebe und Jahresringe zur vollkommenen Verholzung zu bringen. Der Norden und die hohen Berge gestatten keinen Ausschlag- oder Niederwaldbetrieb mehr, weil die spät hervorkommenden Stockauschläge zu kurze Zeit zum Wachsen haben, um noch vollkommen verholzen zu können. Die unbedingt erforderliche Wachstumszeit, um die vollständige Ausbildung erlangen zu können, wird allerdings für die einzelnen Bäume durch die geographische Lage geändert. Die Näherung gegen die Pole zu verkürzt sie, wie sie die höhere südliche Breite verlängert, was sich bei allen Gewächsen zeigt. Die Vegetation in den nördlichen Gegenden erwacht zwar später, ist dann aber auch viel lebhafter, als in den südlichen; der Wuchs der Gräser, der Culturpflanzen, der Birke und Nadelhölzer ist in weit kürzerer Zeit beendigt. Dies liegt in den längeren Tagen dieser Gegenden, in der längeren Einwirkung des Sonnenlichtes auf die Pflanzen. Nur unter der Einwirkung der Sonnenstrahlen kann sich der Vegetationsproceß entwickeln; wo diese fehlen, findet keine vollständige Bereitung des Bildungsprocesses statt; das sehen wir an den im Schatten oder im Dunkeln wachsenden Pflanzen oder hervorbrechenden Keimlingen. Daß nun in einer Gegend, wo die Sonne im Juni 20—22 Stunden die Pflanze beleuchtet, ihr Wuchs schneller seyn muß als da, wo 7—8 Stunden Nacht ist, läßt sich leicht begreifen. Auch die Differenz der Tag- und Nachtwärme vermindert sich da, wo die Sonne in den längsten Tagen kaum untergeht, gegen Orte, wo längere Nächte sind, was ebenfalls den Vegetationsproceß beschleunigt. Ebenso kürzt eine größere Wärme die zur Ausbildung des jährlichen Holzringes erforderliche Zeit ab.

Die Bäume sind aber in Bezug auf das Vermögen, die Wachstumszeit abkürzen zu können, sehr verschiedenartig organisirt, ebenso wie es

die Getreidearten sind. Der Weizen und der Roggen können dies nicht in dem Maße, wie die kleine oder Sommergerste; die Kiefer, Fichte, Lärche und Birke vermögen es in hohem Grade, und weit mehr als die Eiche. Das hängt davon ab, ob sie im Stande sind, ihren Wuchs in der Wachstumsperiode zu beschleunigen, ohne daß eine Ermattung der Organe eintritt, die dabei thätig sind.

Sehr verschieden ist auch das Vermögen der Bäume in Bezug auf das Ertragen einer größeren oder geringeren Differenz in der Jahrestemperatur. Je mehr diese wächst, desto weniger Baumarten findet man, je kleiner sie ist, desto zahlreicher werden sie. Erreicht die Kälte im Winter einen gewissen Grad, so erfolgt eine chemische Zersetzung des Baumsaftes, ebenso wie dies bei vielen andern Flüssigkeiten der Fall ist, die schon allein durch Kälte oder Hitze eine chemische Zersetzung erfahren. Früher nahm man an, daß das Erfrieren dadurch bewirkt werde, daß durch die Ausdehnung des in Eis verwandelten Baumsaftes ein Zerreißen oder Zersprengen der Gefäße und Zellen bewirkt werde, die ihn enthalten. Wäre dies der Fall, so müßten unsere Waldbäume jeden Winter durch den Frost getödtet werden, denn man findet in ihnen immer die in Eiskrystalle verwandelten Baumsäfte, wenn die Temperatur längere Zeit auch nur 6—8° R. unter dem Gefrierpunkt steht. Ebenso zeigt auch eine ganz gleiche Kälte in diesen Beziehungen sehr verschiedene Wirkungen nach der Jahreszeit, wo sie eintritt. Findet dies gegen das Frühjahr statt, wo der Saft schon flüssig geworden ist, so erfolgt dessen Zersetzung leichter als im Winter, wo er verdickt und vollständig bereitet ist. Darum sind die Fröste von gleicher Stärke im December und Januar weniger gefährlich als im März.

Unsere Waldbäume sind in dieser Beziehung sehr verschiedenartig organisirt. Die nordischen tödtet kein Winterfrost, je südlicher die Heimath eines Baumes ist, desto leichter wird er durch einen hohen Kältegrad getödtet. Aber die meisten Bäume unserer Wälder besitzen die Befähigung, sich an eine für sie eigentlich zu niedrige Temperatur zu gewöhnen, wenn sie in ihr von Jugend auf gezogen werden und für sie ein zu warmer Standort im Sommer vermieden wird. Andere können das wieder nicht.

(Fortsetzung folgt.)

Vermischtes.

Für Bienen zu empfehlende Pflanzen. Der bei der Krons-Baumschule in Drel angestellte Kunstgärtner Emil Stelling hat in einem Briefe Seiner Erlaucht dem Herrn Vice-Präsidenten der Kaiserl. freien ökon. Gesellschaft, Fürsten Dolgorukow mitgetheilt, daß zwei Phaceliaarten, nämlich *Phacelia congesta* Hook und *Phacelia tanacetifolia* Benth., in ihren vielen Blumen den Bienen eine Menge Honig liefern sollen. Die Pflanzen sind einjährig und um den ganzen Sommer hindurch Blumen an ihnen zu haben, müssen sie von April bis Juli in Zwischenräumen von je zwei Wochen gesät werden, ja man könne auch noch im September eine Aussaat machen, nur müsse man die aufgegangenen Pflanzen für den Winter bedecken; man erhalte so für den nächsten Frühling recht zeitig Blumen. — Man soll einen sonnigen Platz, einen lockern, nahrhaften, mäßig feuchten Boden des freien Landes zur Aussaat wählen und den Samen nicht allzu dicht ausstreuen, weil ein zu dichter Stand in nassen Sommern Ursache werde, daß die Pflanzen faulen und keinen Samen tragen.

Auszug aus dem Rigaschen Handelsbericht vom 1/16. Juni 1853.

In den letzten acht Tagen hatten wir bei allen Winden trockene Witterung, obgleich uns einige Mal die Hoffnung auf Regen wurde. Der Roggen steht kümmerlich, auf vielen Stellen nur Fuß hoch und bereits in Aehren; wir gehen somit einer gefährlichen Periode entgegen und wenngleich man den Regen allseitig herbeiwünscht, wäre er doch in der Blüthezeit des Roggens von unberechenbarem Nachtheil. Im Innern Rußlands soll Regen gefallen seyn, er hat aber auf den Stand der Roggenpreise keinen Einfluß ausgeübt. Vom Lande entbehren wir aller Zufuhr, sowohl von Roggen als Mehl und der Consum geht rascher an unsere Vorräthe. Die Müller versorgen sich mit größeren Quantitäten und da sie, der ihnen gewährten Bequemlichkeit halber, immer einige Rubel über den Marktpreis zahlen müssen, so wird die Haltung der Eigener fester. Die Umsätze zur Versendung belaufen sich seit den letzten acht Tagen auf etwa 500

Last und die Preise, wie sie aufeinander folgten, geben eine abermalige Erhöhung von 4 S.-R.; gemacht wurde: anfangs $1\frac{1}{2}$ Pfd. russ. à 78 S.-R., $1\frac{1}{2}$ Pfd. 79 S.-R., $1\frac{1}{2}$ Pfd. 84 S.-R. später $1\frac{1}{2}$ Pfd. 80 S.-R., $1\frac{1}{2}$ Pfd. 81 S.-R., $1\frac{1}{2}$ Pfd. 81 S.-R., $1\frac{1}{2}$ Pfd. 85 S.-Rbl. Auch für kurl. Roggen zeigte sich einige Frage, doch waren die Forderungen zu gespannt, wir wissen nur von einem Abschluß von etwa 50 Last $1\frac{1}{2}$ Pfd. à 90 S.-R. Gerste blieb unberücksichtigt. Hafer hatte einen Umsatz von 100 Last zu erhöhten Preisen, meist durch Speculanten aus dem Innern herbeigeführt; zur Versendung mag nur ein Pöschchen genommen seyn. Man bewilligte für $1\frac{1}{2}$ Pfd. 53, $1\frac{1}{2}$ Pfd. 55,

$1\frac{1}{2}$ Pfd. 58 und $1\frac{1}{2}$ Pfd. 57 S.-R. Hanf. Der Umsatz betrug seit unserm Letzten nur etwa 2100 Bert. Nennenswerthe Bedürfnisse tauchen nicht auf, da man noch mit dem Verladen der früher gekauften Partien beschäftigt ist. Die Haltung des Marktes dadurch weniger fest und hin und wieder etwas billiger geschlossen. Flachs. Der Markt sehr fest, bei vermehrten Umsätzen; für einzelne Marienburger Gattungen bewilligt man gern $\frac{1}{2}$ R. über die Notirungen, da vermehrte kleine Bedürfnisse zur Completirung der Schiffe aufkommen. Geschnitten im Verein mit Kron $\frac{1}{2}$ R. mehr bezahlt, diese ohne Kron bedangen noch $\frac{1}{2}$ Rbl. über die Notirungen. Verkäufer fortwährend zurückhaltend.

Bekanntmachung.



In Folge meiner Bekanntmachung vom 3. d. M. werden Alle, welche künftig Reisen nach Libau und Windau mit dem Dampfschiff „Thetis“ zu machen geneigt sind, hiemit in Kenntniß gesetzt, daß, den Verkehr möglichst zu erleichtern, die hochobrigkeitliche Anordnung getroffen worden, daß die Passagiere zur Reise von Riga nach obengenannten Hafenstädten und zurück keiner besonderen Reisebillete bedürfen, sondern diese Fahrten machen können mit den Billeten, mit welchen sie ihren Aufenthalt am Orte haben.

Die Fahrpreise der „Thetis“ von Riga nach Libau oder retour sind:

I. Platz 6 Rbl. — Kop. S.

II. „ 4 „ — „ „

III. „ 2 „ — „ „

Von Riga nach Windau oder retour:

I. Platz 5 Rbl. — Kop. S.

II. „ 3 „ — „ „

III. „ 1 „ 50 „ „

Von Windau nach Libau oder retour:

I. Platz 2 Rbl. — Kop. S.

II. „ 1 „ — „ „

III. „ — „ 50 „ „

Besvollmächtigter P. Eckardt.

Въ послѣдствіе объявленія моего отъ 3. текущаго Іюня, я имѣю честь извѣстить симъ почтеннѣйшую публику, желающую дѣлать поѣздки изъ Риги въ Либау и Винау, а равно оттуда въ Ригу, что съ разрѣшенія Начальства, по моей покорнѣйшей просьбѣ, господамъ пассажирамъ парохода „Тетисъ“ отъ нынѣ не нужны для

таковыхъ поѣздокъ особы попутныя виды, но могутъ они отпираться по тѣмъ видамъ, по коимъ проживаютъ въ мѣстахъ пребыванія ихъ.

Цѣны мѣстамъ на Пароходъ „Тетисъ“ за переездъ изъ Риги въ Либау или обратно:

1. мѣста 6 руб. — коп. сер.

2. — 4 — — — —

3. — 2 — — — —

Изъ Риги до Винау или обратно:

1. мѣста 5 руб. — коп. сер.

2. — 3 — — — —

3. — 1 — 50 — —

Изъ Винау въ Либау или обратно:

1. мѣста 2 руб. — коп. сер.

2. — 1 — — — —

3. — — — 50 — —

Повѣренный П. Экартъ.

Auction.

Auf Verfügung Eines Edlen Waisengerichts, soll Mittwoch am 10. Juni d. J. und an den folgenden Tagen, nachmittags um 5 Uhr, der Nachlaß des weiland hiesigen Kaufmanns und Aeltesten großer Gilde August Müller, bestehend in Gold- und Silbersachen, Möbeln, Kleidern, Wäsche, Bettzeug, Hausgeräthe und mehreren andern brauchbaren Sachen, in dem an der großen Sandgasse sub Pol.-Nr. 154 belegenen, ehemaligen Bockslaffschen Hause, gegen gleich baare Bezahlung in Silber-Münze, öffentlich versteigert werden.

Carl Anton Schröder,
Waisenbuchhalter.

Auf dem Ritterschaftsgute Schloß Trikatzen findet am 17. Juni a. c. die Auction von Merino-Zuchtböcken statt.

Schloß Trikatzen, den 30. Mai 1853.

Zu verkaufen.

Die beliebten **St. Petersburger Müllerschen Papyros** sind von nun ab stets zu haben in der **Cigarren-Niederlage** von **J. Carl Wagner.**

Zu vermietthen.

Im Hayschen Hause, große Sündenbasse Nr. 23, ist zu vermietthen und Anfang Juni zu beziehen die Bel-Etage, bestehend in 12 Wohn- und Domestikenzimmern, Handkammer, Boden, Holz-, Gemüse- und Weinkeller, mit oder ohne Wagenremise, Stall für 2 Pferde und Kutschkammer. Das Nähere in demselben Hause auf der Flur, Thür rechts, täglich vormittags von 10 bis 12 Uhr zu erfragen. 2.

Ein sich zu einer Bude oder einem grössern Magazin besonders eignendes Local bietet zur Miethe aus grosse Sandstrasse **E. W. T. Grimm. 2**

Ein Zimmer, zum Geschäftslocal geeignet und mehrere kleine Wohnungen, auch zum jährlichen Absteigequartier mit Möbeln und Beheizung, vermiethet in der Kaufstrasse **Ludw. Wm. Witt. 3**

Eine Wohnung von 3—4 Zimmern nebst Küche, Keller u., 2 Treppen hoch, vermiethet vom September ab **Friseur Körner. 3.**

In dem an der großen Sandstrasse gelegenen Zachrissonschen Hause sind verschiedene Wohnungen zu vermietthen und daselbst parterre zu erfragen. 2.

Schrägüber der Karlsporte Nr. 123 ist eine große und eine kleine Wohnung, wie auch ein einzelnes Zimmer mit auch ohne Meubeln zu vermietthen.

Eine Wohnung für Unverheirathete, die sich auch zu einem **Comptoir-Local** eignet, ist im Geerkschen Hause an der Herrenstraße zu vermietthen. Nähere Auskunft ertheilt die Weinhandlung von **C. W. Caspari. 2**

Eine Wohnung von 3 Zimmern nebst Wirthschaftsbequemlichkeiten; Stallraum und Kutschzimmer sind in der Pferdestraße im Graßmannschen Hause zu vermietthen.

Monatlich sind zwei meublirte Zimmer zu vermietthen unweit des Wöhrmannschen Parks und der St. Gertrud-Kirche, Mühlenstraße Nr. 187 im Graßmannschen Hause.

Bei dem Handelsgärtner H. Goeppinger ist das Haus an der Euphoniestraße für den festen Preis von 325 Rbl. S. zu vermietthen.

Eine aus zwei zusammenhängenden Zimmern bestehende Wohnung für einen Unverheiratheten ist mit Heizung und Aufwartung in meinem Hause am Petri-Friedhofe zu vermietthen und gleich zu beziehen. **J. C. D. Müller. ***

Im Bolmerange-Helmundschen Hause ist eine Wohnung für Unverheirathete zu vermietthen. 20

Wohnung für die Badezeit.

Im v. Richter'schen Hause an der Esplanade in der St. Petersburger Vorstadt neben dem Felskoshen sind mehrere Zimmer zu vermietthen. *

Wechsel-, Geld- und Fonds-Course vom 5. Juni.

Amsterdam 3 Monat n. D.	190 Cents Holl. Cour.	
dito 2	—	
Antwerpen 3	n. D. — Cents Holl. Cour.	pr.
dito 1	n. D. —	1 Rbl.
Hamburg 3	n. D. 34½ Schill. Hamb. D.	S.-M.
dito		
London 3	n. D. 38½ Pence Sterl.	
Paris 3	n. D. — Cent.	
1 neuer Holland. Thaler	—	Kop. S.
1 neuer dito Ducaten	—	—
6 pSt. Inscriptionen in Silber	— pSt.	—
5 pSt. dito	dito 1. & 2. Serie	—
5 pSt. dito	dito 3. & 4. Serie	103
4 pSt. dito	dito Hope	—
4 pSt. dito	dito Stieglis	96
5 pSt. Hafenbau-Certificate	—	103
Estländische Pfandbriefe	—	101½
dito Stieglische dito	—	101½
Kurländische Pfandbriefe, kündbare	—	101½
dito dito auf Termin	—	101½
Estländische dito	—	99½
dito Stieglis. dito	—	99

Redacteur Baron Hahn.

Рижская духовная Консистория вызывает наследниковъ имущества умершаго причетника Рижской Благовѣщенской церкви Василья Азелицкаго, состоящаго изъ денегъ, столовыхъ-серебряныхъ и другихъ домашнихъ ве-

щей, съ тѣмъ, чтобы имѣющіе право наследства представили въ помянутую Консисторію въ узаконенный срокъ надлежащія о томъ доказательства. № 1782. —2—

Примѣчаніе. При семъ № прилагается для сосѣдственныхъ губерній одно приложение о торгахъ.

Анмерkung. Hierbei folget für die betreffenden Behörden Inlands: 1) eine Beilage über Torge; 2) 2 Beilagen zu Nr. 16 und 17 der Drelſchen, Nr. 19 der Wladimirſchen und Nr. 18 der Tambowſchen Gouv.-Zeitung über Ausmittlung von Perſonen; 3) ein beſonderer Artikel der Irkutſkiſchen Gouv.-Regierung über Ausmittlung von Perſonen für den Februar Monat; 4) Beilagen zu Nr. 19 der Pleſkauſchen Gouv.-Zeitung über Torge; und 5) Beilagen zu Nr. 16 und 17 der Drelſchen, Nr. 18 der Smolenſkiſchen, Nr. 18 der Tambowſchen und Nr. 18 der Simbirſkiſchen Gouv.-Zeitung über Ausmittlung von Vermöggen.

За Вице-Губернатора:

Старшій Совѣтникъ Ф. Тизенгаузенъ.

Старшій Секретарь Э. Мертенсъ.

Für den Vice-Gouverneur:

Älterer Regierunge-Rath v. Tiefenhausen.

Älterer Secretair E. Mertens.

Отдѣлъ второй.

Часть официальная.

Zweite Abtheilung.

Officieller Theil.

Anordnungen und Bekanntmachungen der Etbl. Gouvernements-Regierung.

In Folge Berichts des Commandeurs der Halb-Compagnie des Militair-Laboratoriums wird hiemit von der Etbl. Gouvernements-Regierung zur allgemeinen Wissenschaft gebracht, daß in dem in der St. Petersburger Vorstadt im Hause der ehemaligen Commissariats-Commission belegenen Militair-Laboratorium ein freier Verkauf von Feuerwerken aller Art zu den vom Artillerie-Departement für dieses Jahr festgestellten Preisen stattfinden wird, und daß Privatpersonen, die Feuerwerke zu kaufen oder zu bestellen beabsichtigen, entweder persönlich oder mittelst Bevollmächtigter sich an den Desjournirenden im Laboratorium täglich von 7 Uhr morgens bis 7 Uhr abends melden, und sowohl den Preis, als auch die Zeichnung eines jeden einzelnen Feuerwerkes ansehen können. Auch wird dem Käufer, zum Nachweise, daß die Feuerwerke nicht verbotenerweise von Privatpersonen, sondern im Laboratorium angefertigt, von diesem letzteren ein Zeugniß über

die Gattung und die Menge der gekauften Feuerwerke erteilt werden.

Edictal-Citationen.

Wenn in Sachen der Gernusschen Guts-Verwaltung wider den Russen Anussim Wassiljew in peto. schlechthegelter Arbeit der durch die Etbl. Gouvernements-Zeitung zum 19. Mai adicirte Anussim Wassiljew nicht erschienen, als wird in solcher Veranlassung jede Stadt-, Guts- und Pastorats-Verwaltung hiemit aufgefordert, dem beregten Anussim Wassiljew im Verreßungsfalle anzudeuten, wie er nunmehr bei Vermeidung einer doppelten Pön von resp. 4 R. S.-M. unfehlbar am 3. Juli d. J. vor dem Wendenschen Kreisgerichte zu compariren habe. Nr. 729.
Wenden, den 23. Mai 1853.

Demnach der gegenwärtige Aufenthalt des ehemaligen Pastorats Oppelalschen Stroschen Jacob Bosch dem Wendenschen Kreisgerichte unbekannt ist, dessen Erscheinen aber daselbst vor Gericht zur Verhandlung der Sache des Herrn von

Franken wider ihn erforderlich ist, — als haben sämmtliche Stadt-, Guts- und Pastors-Verwaltungen hiermit aufgefordert werden wollen, im Betreffungs-falle dem genannten Jacob Bosh anzudeuten, wie er nunmehr bei Vermeidung einer doppelten Pön von resp. 4 Rbl. S.-M. sich unfehlbar zum 20. Juni d. J., bei dem Wendenschen Kreisgerichte zu erscheinen habe. Nr. 634.

Wenden, den 11. Mai 1853. —3—

Wenn bei dem Wendenschen Kreisgerichte das Domicil des Preussischen Unterthans Johann Zlgand unbekannt ist, als wird in solcher Veranlassung jede Stadt-, Guts- und Pastors-Polizei-Verwaltung angewiesen, dem Johann Zlgand im Betreffungs-falle anzudeuten, wie er bei Vermeidung einer Pön von resp. 2 Rbl. S. unfehlbar am 20. Juni d. J. vor diesem Kreisgerichte zu compariren habe. Nr. 653.

Wenden, den 13. Mai 1853. —3—

Wenn dem I. Wendenschen Kirchspielsgerichte der Aufenthaltsort der im Jahre 1852 auf dem Gute Freudenberg in Dienst gestanden habenden Magd Diese Kleimann unbekannt ist, so werden hiermit sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden, sowie Guts-Verwaltungen aufgefordert, der Diese Kleimann, wo sie sich befinden sollte, anzudeuten, daß sie behufs Anhörung der Publication des Urtheils eines Kaiserlichen Wendenschen Kreisgerichtes in Klagesachen ihrer wider den publ. Freudenbergschen Arrendator Groswald in puncto Mißhandlung sich beim Kaiserlichen 1. Wendenschen Kirchspielsgerichte einzufinden habe. —3—

Kallenhof, den 13. Mai 1853. Nr. 1276.

Proklama.

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reussen etc., füget das Livländische Hofgericht hiermit zu wissen: Demnach hierselbst von den Kindern und Erben des weil. Hofgerichts-Advocaten, Coll.-Secr. Alexander Reinhold Gerstenmeyer nachgesucht worden ist, daß wegen Convocirung der Gläubiger und Schuldner des genannten Verstorbenen ein Proclam in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als hat das Livländische Hofgericht, dem Gesuche willfahrend, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an den weil. Hofgerichts-Advocaten, Coll.-Secr. Alexander Gerstenmeyer modo dessen Nachlaß als Gläubiger oder in geschäftlicher Beziehung, oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und

Forderungen formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der Frist von sechs Monaten und den beiden nachfolgenden Acclamationen von sechs zu sechs Wochen, mit solchen ihren Ansprüchen und Forderungen gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Frist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer mit etwelchen Ansprüchen und Forderungen an den qu. Nachlaß präcludirt werden sollen. Zugleich werden die Schuldner dieser Nachlassenschaft und Diejenigen, welche zu derselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, bei der auf Verheimlichung und unrechtmäßige Auslieferung fremden Eigenthums resp. gesetzten Strafe des doppelten und eigenen Erlasses angewiesen, innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihren Händen befindlichen Vermögensstücken zu machen, auch dieselben nirgend anders wohin als an diese Oberbehörde einzuliefern. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu achten hat. —2—

Riga, am 7. April 1853.

Nr. 990.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reussen etc., füget das Livländische Hofgericht hiermit zu wissen: Demnach hierselbst von dem Baron Maximilian von Wolff nachgesucht worden ist, daß über das demselben von Seiner Excellenz dem Herrn wirklichen Staatsrath und Ritter Gabriel von Doppelmaier zufolge einer von Letzterem am 14. Februar 1852 ausgestellten und am 13. März 1852 corroborirten Urkunde für die Summe von 49,000 Rbl. S.-M. cedirte Eigenthumsrecht an das dem ehemaligen Kirchspielsrichter Theodor Joseph Ezarnocki mittelst eines am 28. Februar 1847 abgeschlossenen und am 3. März 1847 corroborirten Pfand-Contracts für die obige Summe verpfändete, im Rigaschen Kreise und Allaschischen Kirchspiele belegene Gut Hingenberg mit Wangasch und Kordasch sammt allen übrigen Appertinentien und dem Inventarium und insbesondere über das ebengenannte, dem Supplicanten, zufolge einer mit dem obenbezeichneten Pfandinhaber am 1. Mai 1852 getroffenen und am 11. Juli 1852 corroborirten Vereinbarung über die Aufhebung des qu.

Pfand-Contracts, eigenthümlich zugeschriebene Gut Hinzenberg mit Wangasch und Kordasch sammt allen übrigen Appertinentien und dem Inventarium, ein Proclam in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als hat das Livländische Hofgericht, dem Gesuche willfahrend, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an das Gut Hinzenberg mit Wangasch und Kordasch sammt allen übrigen Appertinentien und Inventarium aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen oder etwa Einwendungen wider die vorstehend erwähnte Cession, Veräußerung, Besitzübertragung und Pfandaufhebung formiren zu können vermeinen, mit Ausnahme jedoch der Inhaber der auf das genannte Gut sammt Appertinentien und Inventarium speciell ingrossirten Forderungen, obrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der Frist von einem Jahre und sechs Wochen mit solchen ihren Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen alhier beim Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Frist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt und das Gut Hinzenberg mit Wangasch und Kordasch sammt allen übrigen Appertinentien und Inventarium dem Baron Maximilian von Wolff erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu achten hat.

Riga, am 28. April 1853. Nr. 1193.

—2.—

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reussen etc., füget das Livl. Hofgericht hiermit zu wissen: Demnach hier selbst von den Erben des weiland Herrn Kammerherren und Ritters Paul Baron von Vietinghoff genannt Scheel, nämlich der Frau Wittwe desselben, Sophia Baronin von Vietinghoff genannt Scheel, geb. von Liphart, und deren Söhnen, dem dimittirten Herrn Cavallerie-Majoren und Ritter Richard Reinhold Hermann, dem Herrn Collegien-Assessor und Kammerjunker Burchard Otto Friedrich, dem dimittirten Cornet Paul Alexander, dem dimitt. Ordnungsgerichtsadjuncien Hermann Ernst, Alexander Otto und Nikolaus George, Gebrüdern Baronen von Vietinghoff genannt Scheel, nachgesucht worden ist, daß hinsichtlich des über den Nachlaß des genannten Herrn Verstorbenen von den genannten Erben am 5. December 1852 abgeschlos-

senen und am 19. December 1852. corroborirten Erbtheilungstransacts und hinsichtlich der zu diesem Nachlasse gehörigen, den untenbenannten Erbenzufolge des qu. Transacts eigenthümlich übertragenen Güter Cabbal mit Ollepaeh, Groß-Jungfernhoff und Kroppenhoff sammt deren Appertinentien und Inventarien, sowie hinsichtlich der Mortification nachbenannter Schuldposten ein Proclam in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als hat das Livl. Hofgericht, dem Gesuche willfahrend, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an die Güter, als:

- 1) die dem dimittirten Herrn Major und Ritter Richard Reinhold Hermann Baron von Vietinghoff für die Summe von 228,637 Rbl. S. eigenthümlich übertragenen, im Pernauschen Kreise und Pillistferschen Kirchspiele belegenen Güter Cabbal mit Ollepaeh sammt Appertinentien und Inventarium,
- 2) das dem dimittirten Cornet Paul Alexander Baron von Vietinghoff für die Summe von 158,000 Rbl. S. eigenthümlich übertragene, im Rigaschen Kreise und Jungfernhoffischen Kirchspiele belegene Gut Groß-Jungfernhoff sammt Appertinentien und Inventarium, und
- 3) das dem Nikolaus George Baron von Vietinghoff für die Summe von 67,925 Rbl. S. eigenthümlich übertragene, im Rigaschen Kreise und Kokenhusenschen Kirchspiele belegene Gut Kroppenhoff, sammt Appertinentien und Inventarium, —

aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen oder etwa Einwendungen wider die geschehene vorstehend angegebene Uebertragung der genannten Güter sammt Appertinentien und Inventarien, als auch wider die Rechtsgiltigkeit des vorgenannten Erbtheilungstransacts, und endlich wider die von den genannten Erben gleichfalls nachgesuchte Mortification nachfolgender, in dem über die Güter Groß-Jungfernhoff und Kroppenhoff am 1. Februar 1835 geschlossenen und am 13. März 1835 corroborirten Erbtransacte ohne besondere Schulddocumente erwähnten nach Anzeige der Supplicanten aber längst getilgten passivorum als:

- a. das den Schwestern Elisabeth und Caroline Baronessen von Vietinghoff zuständige Legat von zusammen S.-Rbl. 8400;
- b. die für die Arrende von Groß-Jungfernhoff niedergelegte und bei Expiration der

Arrendebahre zurückgezahlte Caution von 4000 Rbl. S.;

- c. die für dasselbe Gut damals geleistete Arrende-Pränumeration von 3250 Rbl.;
- d. die für das Gut Kroppenhoff damals geleistete Arrende-Pränumeration von 1750 Rbl. S.;
- e. die der weiland Frau Geheimrätin Baronin von Vietinghoff, geb. Fürstin Lieven Excellenz, damals gebührende Erbquote von 40,000 Rbl. S.;
- f. das damalige Erbtheil der Frau Fürstin Metshersken, geb. Charlotte Baronne von Vietinghoff, von 20,000 Rbl. S.;
- g. die damaligen Erbtheile der Geschwister Elisabeth und Carolina Baronessen von Vietinghoff einer Jeden mit 20,000 Rbl. S., also zusammen 40,000 Rbl. S.;

formiren zu können vermeinen, mit Ausnahme jedoch der Livl. Credit-Societät, wegen deren auf den Gütern Groß-Jungfernhoff und Kroppenhoff haftenden Pfandbriefforderung, sowie der Baronin Caroline Carlowis geb. Baronne von Vietinghoff und der Kroppenhoff'schen Filialkirche, als endlich sämmtlicher Transigenten, wegen der denselben transactlich zustehenden Forderungen, oberichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams rücksichtlich des qu. Transacts und der Güter Cabbal mit Ollepaech, Groß-Jungfernhoff und Kroppenhoff sammt Appertinentien und Inventarien, innerhalb der Frist von einem Jahre und sechs Wochen, rücksichtlich der nachgesuchten oben bezeichneten Mortificationsposten aber innerhalb der Frist von sechs Monaten und den beiden nachfolgenden Aclamationen von sechs zu sechs Wochen allhier beim Livl. Hofgerichte mit solchen ihren Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Fristen Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt und die Güter:

Cabbal mit Ollepaech sammt Appertinentien und Inventarium dem dimitt. Herrn Major und Ritter Richard Reinhold Hermann Baron von Vietinghoff genannt Schael;

Groß-Jungfernhoff sammt Appertinentien und Inventarium dem dimitt. Cornet

Paul Alexander Baron von Vietinghoff genannt Schael, und

Kroppenhoff sammt Appertinentien und Inventarium dem Nikolaus George Baron v. Vietinghoff genannt Schael. —

erb- und eigenthümlich adjudicirt, die vorspecificirten Schuldposten aber als nicht mehr gültig erklärt und delirt werden sollen. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu achten hat.

Den 27. April 1853. Nr. 1131. --2.--

Von Einem Kaiserlichen Pernauschen Kreisgerichte werden auf geschehenes Ansuchen mittelst dieses öffentlich ausgesetzten Proclams alle Diejenigen, welche an das zu dem Gehorslande des im Pernauschen Kreise, St. Jacobischen Kirchspiele, belegenen Gutes Könnö gehörige Grundstück Tarikönnö-Märt sammt Zugehörigkeiten, welches laut am 1. März abgeschlossenen und den 12. Mai 1853 corroborirten Contractes von der Frau Gräfin Senaide v. Keyserling, geborenen Gräfin Cancrin, qua Erbbesitzerin von Könnö, für die Summe von 1240 Rubel Silber an den Märt Michelfohn verkauft worden ist, — aus irgend einem Rechtsgrunde Anforderungen und Ansprüche oder wider die geschehene Veräußerung und resp. Eigenthums-Übertragung etwa Einwendungen formiren zu können vermeinen sollten, aufgefordert, sich innerhalb drei Monaten a dato dieses Proclams, d. h. bis zum 15. August d. J. mit solchen ihren Anforderungen, Ansprüchen und Einwendungen bei dieser Behörde gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand weiter gehört, sondern für immer gänzlich präcludirt, das Grundstück Tarikönnö-Märt sammt Zugehörigkeiten aber dem genannten Märt Michelfohn zum alleinigen und unstreitigen Besitz erb- und eigenthümlich adjudicirt werden solle. Als wonach sich zu achten.

Fellin, den 15. Mai 1853. Nr. 296.

--2--

Demnach bei dem Pernauschen Kreisgerichte von dem Bauer Jahn Petersohn nachgesucht worden ist, daß über das demselben zufolge eines mit der Frau Gräfin Senaide v. Keyserling, geborenen Gräfin Cancrin, qua Erbbesitzerin des im Pernauschen Kreise, St. Jacobischen Kirchspiele belegenen Gutes Kerkau, am 5. April d. J. abgeschlossenen gehörig corroborirten Contractes, für den baar eingezahlten Kaufpreis von

999 Rubel Silber-Münze eigenthümlich übertragen, zu dem Gehörchlande genannten Gutes gehörige, Rehhemeha-Jaan Grundstück cum omnibus appertinentiis ein publicum proclama in rechtsüblicher Weise erlassen werden möge; als hat das Pernausche Kreisgericht, dem Gesuche willfahrend, kraft dieses öffentlichen proclamatis Alle und Jede, welche an das durch vorerwähnte Cession dem Jahn Petersohn zugefallene Grundstück, dessen Gebäude und Appertinentien aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen machen, oder gegen die geschehene Veräußerung und resp. Eigenthums-Übertragung etwa Einwendungen formiren zu können vermeinen, andurch auffordern wollen, sich mit selbigen, gehörig documentirt, binnen drei Monaten a dato, d. i. bis zum 12. August dieses Jahres — hieselbst zu melden und sie in geschlicher Ordnung ausführig zu machen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Frist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt, und das Grundstück Rehhemeha-Jaan cum omnibus appertinentiis dem Jahn Petersohn förmlich erb- und eigenthümlich adjudicirt werden solle. Wonach sich ein Jeder, den es angeht, zu richten und vor Schaden und Nachtheil zu hüten hat.

Tellin, den 12. Mai 1853. Nr. 284. —2—

Ungültige Documente.

Demnach zufolge Berichtes des Hirschenhofischen Schulzenamtes der der Pauline Barbara Schilling vom Hirschenhofischen Schulzenamte am 7. Juni 1851, sub Nr. 326, ertheilte Placatpaß, gültig bis zum 24. Mai 1852, abhanden gekommen, so wird solcher Placatpaß von der Livl. Gouvernements-Regierung hiermit morificirt, gleichzeitig aber hierüber sämmtlichen Stadt- und Landpolizeibehörden Livlands bei der Weisung Eröffnung gemacht, darauf zu achten, daß in ihren resp. Jurisdictionsbezirken mit dem beregten Placatpaß kein Mißbrauch getrieben, mit Jedem, der sich durch selbigen zu legitimiren versuchen sollte, nach den Gesetzen verfahren, der ungültige Placatpaß aber an diese Gouvernements-Regierung eingesandt werde. Nr. 2261.

Den 25. Mai 1853.

Öffentlicher Verkauf von Vermögens- Gegenständen.

Die St. Petersburgsche Gouv.-Regierung fordert alle Diejenigen, welche das dem weiland Coll.-Assessor Vincenz Jakowlew Schwarz ge-

hörige Bau-Material zu kaufen gesonnen seyn sollten, auf, zu dem auf den 15. Juni d. J. angelegten Torge sich im Schlüsselburgschen Landgerichte einzufinden. Die betreffenden Papiere sind beim Pristav des 1. Sten des Schlüsselburgschen Kreises einzusehen.

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія симъ объявляется, что Шлиссельбургскимъ Земскимъ Судомъ будетъ продаваться съ публичнаго торга 15. числа Юня с. г. разнородный плитный материалъ умершаго Коллежскаго Ассесора Викентія Яковлева Шварца, состоящий въ С. Петербургской губернии, Шлиссельбургскаго уѣзда, въ 1. станѣ, при деревнѣ Нижней-Шальдицкѣ, на 27, 28, 29 верстахъ отъ г. Шлиссельбурга, на дамбѣ Ладожскаго канала; весь плитный материалъ оцѣненъ въ 1480 руб. 98½ к., продается, по заемнымъ покойнаго Шварца писмамъ, на удовлетвореніе жены Капитана Надежды Герасимовой Гетунгъ 4200 руб. сер., и прочихъ лицъ. Желающіе купить это имущество могутъ видѣть опись оному у Пристава 1. Стана Шлиссельбургскаго уѣзда.

Die Wittebskische Gouv.-Regierung fordert alle Diejenigen, welche das dem Gutsbesitzer Franz Stanilewitsch gehörige, aus verschiedenem Hornvieh und Sachen bestehende bewegliche Vermögen zu kaufen gesonnen seyn sollten, auf, zu der auf den 15. Juni d. J. angesetzten Auction sich in der Wittebskischen Gouv.-Regierung, bei der auch die betreffenden Papiere einzusehen sind, einzufinden. —1—

За неплатежъ помѣщикомъ Францомъ Станилевичемъ помѣщику Кудзюновичу по обязательству, писанному 14. Юня 1815 г. на сумму 1314 руб. 28 коп. с., достальныхъ 687 руб. съ процентами, Суражскимъ Земскимъ Судомъ описано у Станилевича движимое имущество, и именно: 1) меринъ свѣтлокарый съ бѣлыми мѣтками на лбу и между поздрей, лѣтъ одиннадцати, оцѣненъ въ 33 руб. 2) меринъ черный съ бѣлыми мѣтками на вздрахъ и задней правой ногѣ, лѣтъ семи въ 50 руб.; 3) жеребецъ темногнѣдой лѣтъ пяти въ 37 руб.; 4) четыре наборныхъ, ременныхъ дышлевыхъ хомута, немного съ бронзою, съ мѣдными кольцами въ цѣтяхъ на возжа, съ тягами или постромками при каждомъ, бывшіе въ маломъ употребленіи каждый по четыре руб., а всего 16 руб.; 5) четыре наборныя узды съ бронзою, изъ нихъ двѣ дышлевая безъ поводовъ, третія коренная съ поводомъ при обонхъ кольцахъ, а четвертая пристяжная съ поводомъ при одномъ кольцѣ бывшія въ маломъ употребленіи каждая по

пятьдесят коп., а всего въ 2 руб.; 6) двѣ пары одинаковых, ремennыхъ возжей въ по-
ловицу плетенные, а остальные въ одинъ ре-
мень поддержанные каждая по 25 коп., а всего
въ 50 коп.; 7) двѣ пары ремennыхъ выно-
совъ или тяговъ старые, но исправленные въ
1 руб. 75 коп.; 8) фареиторское новое сѣдло
обитое бронзовыми пасками въ 1 руб. 50 к.;
9) дуга застѣжная черная старая по концамъ
обита желѣзною бляхою съ ремennыми пово-
дами въ 1 руб.; 10) сани или зимняя буда
темнозеленаго цвѣта, съ откладнымъ верхомъ
въ срединѣ обшита тюфяками, обтянутыми
темнозеленымъ сукномъ, съ обѣихъ сторонъ
дверцы и бѣлые бронзовые ручки, такоюже
бронзою обита около краевъ, прочно око-
ванная желѣзомъ въ дышель, старая по къ
употребленію годная въ 20 руб.; 11) сани го-
родскія, на одну лошадь, орѣховаго дерева,
лакированные подѣ темно-красный цвѣтъ,
окованные, въ дышель и огобли въ срединѣ
обиты тюфяками и кавромъ темнозеленаго
цвѣта съ покрываломъ на ноги, или сукно
темнозеленаго цвѣта съ медвѣжьими по краямъ
ошущками въ 30 руб.; 12) сорокъ шесть ко-
ровъ въ 194 руб.; 13) два быка въ 13 руб.;
мѣдный паровикъ съ тремя мѣдными трубами
мѣдная физическая шапка, мѣдная бражная
шапка и мѣдная крученая трубушка со всею
мѣдною принадлежностію къ винокурению,
всѣмъ 45 пудъ каждый по 6 руб., всего въ
270 руб., каковое имущество оцѣнено всего
на сумму 716 руб. 61 коп.; на продажу чего
въ присутствіи сего Витебскаго Губернскаго
Правленія назначенъ день аукціона 16. Іюня
1853 года съ 11 часовъ утра. Посему Губерн-
ское Правленіе вызываетъ къ сей аукціонной
продажѣ желающихъ, и притомъ присо-
вокуплять, что всякій по желанію можетъ ви-
дѣть относящіяся къ дѣлу о сей продажѣ
бумаги во время, въ которое будетъ выста-
влено на дверяхъ Губернскаго Правленія
объявленіе это. —1—

Das dem Beamten 7. Classe Udalow ge-
hörige, 100 männliche und 108 weibliche Seelen
zählende im Newelschen Kreise des Witebskischen
Gouvernements belegene Gut Nikolajewskoe nebst
Beigut und Dörfern, welches sammt allen Zuge-
hörigkeiten auf den Werth von 11,482 Rbl. S.
abgeschätzt worden ist, — soll wegen Kron- und
Privatschulden zum öffentlichen Meistbot gestellt
werden. Zu den deßfalls auf den 16. und 19. Juni
d. J. anberaumten Sorgen werden die etwanigen
Kauflihaber aufgefordert, sich in der Witebski-
schen Gouv.-Regierung einzufinden, woselbst auch
die Bedingungen einzusehen sind.

По неплатежу чиновникомъ 7. класса
Николаемъ Удаловымъ по рѣшенію Пра-
вительствующаго Сената и обязательствамъ

разнымъ лицамъ денегъ, а также С. Петер-
бургскому Опекунскому Совѣту и разнымъ
казенныхъ взысканій и недоимокъ, описано
Невельскимъ земскимъ исправникомъ Вобя-
тинскимъ, расположенное Витебской губер-
ній, Невельскаго уѣзда въ 1. станѣ, имѣніе
Николаевское съ приселкомъ Кожиннымъ,
принадлежащее чиновнику 7. класса Удало-
ву, состоящее изъ деревень: Рошаево, За-
харово, Злобино, Санталово, Гневново,
Стырьево и Спиридково, съ проживающими
въ сихъ деревняхъ 100 мужскаго и 108 жен-
скаго пола наличными душами, а также зем-
лею въ числѣ 738 десятинъ 536 сажень. На
продажу сего имущества въ Присутствіи Ви-
тебскаго Губернскаго Правленія торгъ на-
значенъ 16. Іюня сего 1853 года, съ пере-
торжкою чрезъ три дня, съ 11 часовъ утра.
Описанное имѣніе Николаевское съ присел-
комъ и деревнями оцѣнено въ 11,482 руб. с.
Посему Губернское Правленіе вызываетъ къ
семи торгамъ желающихъ и притомъ присо-
вокуплять, что всякій по желанію можетъ
видѣть относящіяся къ дѣлу о сей продажѣ
бумаги во все время, въ которое будетъ вы-
ставлено на дверяхъ Губернскаго Правленія
объявленіе это, до истеченія осьми дней по-
слѣ переторжки. —2—

Das dem Hannoverischen Unterthan Adolph
Herzberg gehörige bewegliche Vermögen,
welches aus verschiedenen Materialien und In-
strumenten zur Verfertigung von Zündhölzchen,
Kleidungsstücken und einem 5jährigen Pferde be-
steht — soll Schulden halber zum öffentlichen
Verkauf gestellt werden. Der Werth dieser
Vermögensgegenstände ist auf 706 Rbl. 70 Kop.
S.-M. geschätzt worden; und fordert die Witeb-
skische Gouv.-Regierung die etwanigen Kaufli-
haber auf, sich zu der abzuhaltenden Auction am
16. Juni d. J. auf dem dem Gutsbesitzer Belis-
kowskisch gehörigen, im 2. Stan des Polotskischen
Kreises belegenen Gute Ekimon einzufinden.

За неплатежъ Ганноверскимъ подданнымъ
Адольфомъ Герцбергомъ жене Фридрих-
штатскаго кунца, Елизаветѣ Яковъ, по за-
ключенному между ими условію 21. Іюня
1817 г., 700 руб. сер., Полотскимъ Земскимъ
Судомъ описано у Герцберга движимое иму-
щество на сумму 706 руб. 70 коп. сер. Иму-
щество это заключается въ слѣдующемъ:
а) материалахъ и инструментахъ для выдѣл-
ки спалтерійнаго дерева и зажигательныхъ
свѣчекъ, которыхъ предметы слѣдующіе:
1) четыре стола слоноваго и сосноваго дерева,
длиною 7 и шириною 1 аршинъ, съ носелю
при нихъ скамейками таковой же длины, на
столахъ двадцатьвосемь решетокъ неотдѣльных
оцѣнены въ 30 руб.; 2) сушильня для суш-
ки зажигательныхъ свѣчекъ 24 штуки, каж-

дая по 75 коп., въ 18 руб.; 3) 3360 дощечекъ годическихъ сукномъ, по 50-ти вырѣзокъ, по 2 коп. сер. каждая, а въ 6 руб. 20 коп.; 4) сто двадцать семь деревянныхъ рамокъ по 25 коп. каждая, всего въ 31 руб. 75 коп.; 5) тридцать одинъ ящикъ березоваго дерева съ подставками и решетками въ 2 руб. 50 коп.; 6) машинка для вырѣзки спалтерійнаго дерева и при ней большой ножъ, въ 13 руб.; 7) восемьдесятъ три стальныхъ инструментовъ для струганія спалтерійнаго дерева, по 15 коп. каждая, въ 12 руб. 45 коп. сер.; 8) десять досокъ, по 15 коп. каждая, въ 1 руб. 50 коп.; 9) четыре желѣза для рубанка въ 60 коп.; 10) два желѣзныхъ лотка въ 30 коп.; 11) Англійскій желѣзный шрубстакъ въ 2 руб.; 12) стальной штемпель, длиною полъ аршина, для выбиванія на деревѣ, въ 75 коп.; 13) дватцать четыре рубанка пальмоваго дерева, по одному рублю, въ 24 руб.; 14) пять рубанковъ съ желѣзками въ 1 руб. 25 коп.; 15) двѣ чугуныя плиты въ 8 руб. 20 коп.; 16) плита мраморная, длиною и шириною по $\frac{3}{4}$ аршина, въ 1 руб. 20 к.; 17) кастрюля красной мѣди въ 75 коп.; 18) чугуны, внутри выбеленный эмалью, съ крышкою въ 1 руб. 30 коп.; 19) три желѣзные бляхи и жестъ въ 2 руб. 75 коп.; 20) три бляшаныя банки въ 75 коп.; 21) желѣзный козпакъ для плиты въ 3 руб.; 22) желѣзная вьюшка въ 75 коп.; и 23) шестьсотъ пять штукъ товарныхъ деревъ сосновыхъ, приготовленныхъ на спалтерійное дерево для зажигательныхъ свечекъ, длиною по четыре сажени и толщиною въ отрубъ въ полъ аршина, годнаго къ употребленію на строеніи и другія надобности, каждая по 75 коп., въ 453 руб. 75 коп.; — 6) одежда: 1) два поношенныхъ сюртуки суконныхъ, одинъ черный, а другой зеленый въ 5 руб.; 2) панталоны поношенные, темноглубаго сукна, въ 1 руб. 20 коп.; 3) тоже трое ткацкихъ поношенныхъ въ 1 руб. 5 коп.; 4) два желѣза шерстяной матеріи, одна цѣльная, а другая полосатая, въ 1 руб. 70 коп. и в) лошадь шерсти сѣрой, пяти лѣтъ меринъ, росту два аршина 2 вершка, въ 20 руб. сер. На продажу сего имущества на мѣстѣ въ имѣніи Экиманіи помещика Бѣликовича, во 2. станѣ Полотскаго уѣзда, Витебскимъ Губернскимъ Правленіемъ назначенъ срокъ аукціонной продажи 16. Юня 1853 года. Посему Губернское Правленіе и вызываетъ желающихъ въ покупку изъясненнаго имущества. —2—

Die Witebskische Gouv.-Regierung fordert alle Diejenigen, welche das dem Polotskischen Bürger Salman Hofenscheffer gehörige alte, steinerne, einetägige Haus zu kaufen gesonnen sein sollten — auf, zu den auf den 18. und 21. Juni d. J. anberaumten Torgen sich in der genannten

Gouv.-Regierung, bei der auch die betreffenden Papiere einzusehen sind, einzufinden.

На удовлетвореніе долговъ мѣщанина Залмана Гофеншефера, простирающихся до суммы 1922 руб. 8 коп. сер., Полотскимъ Городническимъ Правленіемъ описаны у Гофеншефера въ г. Полотскѣ: а) домъ каменный одноэтажный ветхій, состоящій въ 1. кварталѣ по Витебской улицѣ, крытый драпью, длиною по улицѣ семь, а шириною на дворѣ четырнадцать сажень, въ немъ комматъ 12 и оконъ тоже 12, съ погребомъ подъ этимъ домомъ и устроенною кухнею; б) тоже каменный одноэтажный домъ, крытый драпью, по улицѣ Ильинской четыре на три съ половиною сажени, съ подворьемъ на казенной землѣ, въ немъ комматъ одно и оконъ двое; в) конюшня деревянная при первомъ домѣ, пазъ досокъ, въ длину 6, а ширину 4 саж., крытая драпью, подворье въ половинѣ вымощено простымъ камнемъ. Заборъ и ворота ветхія, и г) земли подъ первымъ домомъ 84 саж. собственной и 144 саж. принадлежащей Полотскому Окружному Управленію, а подъ вторымъ домомъ принадлежащей тоже Окружному Управленію 8 саж. на 4 саж.; каковыя строенія и земля оценены въ 487 руб. сер. На продажу сего въ присутствіи Витебскаго Губернскаго Правленія назначенъ торгъ 18. Юня 1853 года, съ переторжкою чрезъ три дня, съ 11 часовъ утра. Посему Губернское Правленіе вызываетъ къ симъ торгамъ желающихъ и притомъ присовокупляетъ, что всякій по желанію можетъ видѣть относящіяся къ дѣлу о сей продажѣ бумаги во время, въ которое будетъ выставлено на дверяхъ Губернскаго Правленія объявленіе это. —3—

Am 18. Juni d. J., mittags um 12 Uhr, soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga das Benutzungsrecht des dem weil. hiesigen Arbeiter Peter Dhsoling, modo dessen Erben, zugehöriger: jenseits der Düna im dritten Quartier des dritten Vorstadttheils auf Seisenberg, an einem von der Bausfeschen Straße ab nach Nummershof- oder Wegelins-hoff führenden kleinen Wege sub Vol.-Nr. 17 Litt. a. belegenen 1395 Quadrat-Faden an Flächenraum betragenden, bebauten Stadtgrundplatzes nebst den darauf befindlichen Superficies, unter den in termino licitationis zu verlaufbarenden Bedingungen, zur Ausmittlung dessen wahren Werthes, zum nochmaligen Meistbot gestellt werden; als welches desmittelft bekannt gemacht wird.

Den 19. Mai 1853.

—2—

Am 18. Juni d. J., mittags um 12 Uhr, soll bei dem Kaiserlichen Stadt-Riga das dem weiland hiesigen Meschschanin Sergei Sergejew Tschennikow, modo dessen Erben, erb- und eigenthümlich zugehörige, allhier im ersten Quartier des ersten Vorstadttheils auf der Vorburg sub Polizei-Nr. 14 belegene, Wohnhaus sammt allen Apperfinentien, zur Ausmittelung dessen wahren Werthes, unter den in termino licitationis zu verlaublicharen Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden; als welches desmit-
—2—

Den 19. Mai 1853.

Zufolge Anordnung der Witebskischen Gouv.-Regierung soll daselbst die Besitzlichkeit des Dünaburgschen Kaufmanns 3. Gilde Maksim Usatschew, welche in der Festung Dünaburg gelegen, aus einem steinernen dreietagigen Hause mit 4 Kellern, einem steinernen zweietagigen Seitengebäude und verschiedenen Herbergen bestehend, auf eine jährliche Einnahme von 16,832 Rbl. E. abgeschätzt worden ist, — Schulden halber öffentlich versteigert werden. Die Termine zu den desfallsigen Torgen sind auf den 26. und 29. Juni d. J. angesetzt worden und können die betreffenden Papiere von den etwaigen Kaufliebhabern zu jeder Zeit in der Witebskischen Gouvernements-Regierung eingesehen werden.

Отъ Витебскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ слѣдствіе указа Правительствующаго Сената отъ 21. Февраля 1851 года и постановленія сего Правленія, состоявшагося 30. Марта текущаго 1853 года, принадлежащій Динабургскому 3. гильдии купцу Максиму Усачеву, каменный трехэтажный домъ съ четырьмя подъ оныя погребамъ и каменный же двухэтажный флигель съ разными паворными строениями, и именно: четырьмя сараями, поветью, ледовнею, тремя погребамъ, двумя отдѣльными конюшнями, кладовыми, банею и колодеземъ, изъ коихъ нѣкоторыя частью каменные, а частью деревянные, состоящіе въ крѣпости Динабургъ на казенной землѣ, оцѣненные по осмысленней сложности годоваго дохода въ 16,832 руб., за неплатежъ: а) долга Государственному Назначенію, показаннаго по описи въ количествѣ 7275 руб. 10 коп. сер., съ процентами по 21. Апрѣля 1851 года съ тѣмъ, какіе въ послѣдствіи по день продажи нарости могутъ; б) взысканія по залогодательству за мѣщанина Еврея Калмансона по несправной поставкѣ его въ казну дровъ, остальныхъ съ процентами по 1. Января 1852

года 1278 руб. 87 коп. сер.; и в) причитающихся Динабургской городской думѣ 10 руб. 62 коп. сер., продаваться будутъ въ Присутствіи Витебскаго Губернскаго Правленія на ерокъ 26. будущаго Юнія съ 11. часа утра съ узаконенною послѣ оваго чрезъ три дня переторжкою. Желашіе могутъ разсматривать бумаги, до производства публикаціи сей и продажи относящіяся, въ сѣмъ Правленіи во всякое время, кромѣ табельныхъ и праздничныхъ дней.
—2—

Бekanntmachungen.

Nachdem von Einem Wohlledten Rathe dieser Stadt die von dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegio unterlegten Vorschläge zur Controlirung der Einnahme der Dünablosbrücke obrigkeitlich bekräftigt worden, wird von dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegio zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung Derer, die solches angeht, Folgendes bekannt gemacht:

1) Bei Erhebung des Brückenzolles händigt der Wachtmeister dem Einzählenden eine Marke für den Betrag des erhaltenen Passiargeldes ein, welche Letzterer bei dem jenseitigen Zollhause dem mit der Empfangnahme der Marke beauftragten Wachtmeister abzuliefern hat.

2) Die die Klappe der Dünablosbrücke passirenden Schiffe haben die bisherige Ordnung zu beobachten, nach welcher dem Schiffer bei Einzahlung der Klappengelder eine numerirte gedruckte Quittung eingehändigt wird, die derselbe beim Durchgehen des Schiffes durch die Klappe dem Klappen-Aufscher vorzuzeigen hat.

3) Die resp. Strusenhäber haben, bei der Anzeige, daß ihre Struse durch die Klappe gelassen werden soll, beim Brückenzoll-Einnehmer sogleich die vorgeschriebene Abgabe zu entrichten und die hierüber erhaltene Quittung als Legitimation beim Durchlassen durch die Klappe dem Klappenaufscher vorzuzeigen.

4) Flößer, Pfenzen u. s. w., die durch die Klappe gehen sollen, müssen von dem Ankernecken-Amte rechtzeitig, bei Aufgabe der Größe derselben und des Namens des beheiligten Kaufmanns, bei dem Brückenzolleinnehmer angemeldet werden, wornach dem Anmeldeenden eine numerirte Quittung zugefertigt wird, welche derselbe beim Durchlassen der Flößer durch die Klappe dem dabei die Aufsicht führenden Wachtmeister abzuliefern hat.

5) Strusen, Bordingen und großen Böten wird die Erlaubniß zum Anlegen an die Dünablosbrücke nicht eher ertheilt, als bis die Häber